

# Thẩm định rủi ro

## Kiểm tra để Làm việc với Trẻ em (Working with Children Check - WWCC)

Tháng 5 năm 2022

[WWCCAssessment@ocg.nsw.gov.au](mailto:WWCCAssessment@ocg.nsw.gov.au)

---

## Thẩm định rủi ro là gì?

Văn phòng Giám hộ Trẻ em nhằm mục đích giữ an toàn cho trẻ em và thanh thiếu niên. Một trong những cách chúng tôi làm vậy là sàng lọc và thẩm định những người muốn làm việc với trẻ em.

Chúng tôi kiểm tra hồ sơ cảnh sát và chỗ làm của mọi người. Trong một số trường hợp, chúng tôi cần biết thêm chi tiết trước khi quyết định xem họ có thể được cấp giấy phép WWCC hay không. Đây được gọi là thẩm định rủi ro.

Thẩm định rủi ro xem xét:

- bản chất, mức độ nghiêm trọng và hoàn cảnh của các vi phạm hoặc sự việc
- khoảng thời gian đã trôi qua kể từ khi vi phạm hoặc xảy ra sự việc
- các nạn nhân, mức độ họ dễ bị hại và mối quan hệ của quý vị với họ
- hành vi của quý vị kể từ khi vi phạm hoặc xảy ra sự việc

Việc thẩm định rủi ro có thể được thực hiện khi quý vị xin giấy phép WWCC, hoặc sau khi quý vị đã được cấp giấy phép WWCC nếu nhận ra mới có thêm hồ sơ cảnh sát hoặc hồ sơ tại chỗ làm.

Sau khi thẩm định xong, chúng tôi sẽ quyết định xem quý vị có nên được cấp giấy phép WWCC hoặc bị cấm làm việc với trẻ em. Cả hai quyết định này đều có giá trị trong vòng 5 năm.

---

## Tại sao quý vị được thẩm định?

Có một số lý do khiến quý vị có thể phải được thẩm định rủi ro:

- có hồ sơ cảnh sát được liệt kê trong [Mục 1](#) của *Đạo luật Bảo vệ Trẻ em (Làm việc với Trẻ em) năm 2012*
- phát hiện hành vi sai trái trong hành vi sai trái tình dục hoặc hành hung thể xác nghiêm trọng đối với trẻ em
- có thông báo của Hội Đồng Quản Trị Hành Vi Phải Báo Cáo (Reportable Conduct Directorate)
- có hành vi sai trái, bị cáo buộc hoặc kết án về tình dục hoặc bạo lực, cho thấy một kiểu mẫu hành vi

Giám hộ Trẻ em cũng có thể thực hiện việc thẩm định rủi ro nếu ai đó có hồ sơ liên quan đến sự an toàn của trẻ em. Chúng tôi sẽ cho quý vị biết lý do khiến chúng tôi cần thực hiện việc thẩm định rủi ro.

---

## Chúng tôi thẩm định ra sao?

Thẩm định Rủi ro gồm có 3 phần:

### 1. Hồ sơ cảnh sát và chỗ làm

Chúng tôi xem xét tất cả các cáo buộc trong hồ sơ cảnh sát của quý vị. Điều này bao gồm các hành vi phạm tội vị thành niên, phạm tội đối với người lớn, và cáo buộc sau đó không bị kết án. Chúng tôi không chỉ xem xét các hành vi phạm tội liên quan đến trẻ em vì một số hành vi hoặc vi phạm có thể ảnh hưởng đến trẻ em trong cộng đồng hoặc gia đình, ngay cả khi trẻ em không phải là nạn nhân. Chúng tôi cũng kiểm tra xem quý vị có phải là đối tượng của bất kỳ cuộc điều tra nào tại chỗ làm có kết quả cho thấy có hành vi sai trái đối với trẻ em hay không.

### 2. Các cơ quan chính phủ

Thẩm định có thể gồm có việc thu thập nhiều thông tin. Chúng tôi thường yêu cầu các cơ quan chính phủ khác cung cấp thông tin để giúp chúng tôi trong việc thẩm định. Các cơ quan này có thể gồm có Bộ Cộng đồng và Tư pháp, Cảnh sát, Dịch vụ Cải huấn và Tòa án.

Chúng tôi sẽ cho quý vị biết những thông tin mà chúng tôi đã nhận được từ các cơ quan khác để quý vị có cơ hội đáp ứng.

### 3. Câu chuyện của quý vị

Chúng tôi sẽ yêu cầu quý vị cho biết chi tiết về các sự kiện dẫn đến việc thẩm định, cuộc sống của quý vị hiện nay ra sao và bất kỳ trải nghiệm nào mà quý vị có trong việc làm việc hoặc chăm sóc cho trẻ em. Chúng tôi muốn nghe về những gì quý vị hãnh diện, và những gì quý vị nghĩ là quan trọng trong việc giúp giữ an toàn cho trẻ em. Chúng tôi nghĩ là không công bằng khi thực hiện việc thẩm định mà không nghe ý kiến đóng góp của quý vị.



---

## Quý vị cần làm gì?

Nếu quý vị nhận được thư hoặc email cho biết quý vị đang được thẩm định rủi ro, điều quan trọng là quý vị phải làm theo các hướng dẫn trong thư. Nếu quý vị có bất kỳ câu hỏi nào về việc thẩm định, hãy gửi email tới [WWCCAssessment@ocg.nsw.gov.au](mailto:WWCCAssessment@ocg.nsw.gov.au). Một trong những Nhân viên Thẩm định của chúng tôi sẽ liên hệ với quý vị. Chúng tôi có thể nói về trường hợp của quý vị và cách quý vị có thể tham gia vào việc thẩm định.

Văn phòng Giám hộ Trẻ em (Office of the Children's Guardian)

[www.ocg.nsw.gov.au](http://www.ocg.nsw.gov.au)

Tổng đài: (02) 8219 3600

Dịch vụ Thông Phiên Dịch : 131 450

Locked Bag 5100

Strawberry Hills NSW 2012